

愿你们平安！父怎样差遣了我，
我也照样差遣你们。（约20:21）

从耶稣的差遣看宣教

艾德·斯特泽 (Ed Stetzer) / 著 谢明璟 / 译

现代基督徒，尤其是受西方影响的基督徒，在谈到宣教时似乎总是倾向于以下二者之一：他们不是强调“被差遣”，亦即教会是被差遣并带着使命的，就是强调“万国”，亦即是由教会差遣人到世界各地。虽然这两者并非不相容，但似乎常常朝着不同的方向发展，其原因就在于他们所关注的是“神的使命”（*Missio Dei*, Mission of God）的不同部分。

以下我们将透过探讨耶稣的四次差遣（*Commissions of Jesus*）来更清楚地了解宣教，并明白如何成为一个有使命、以万国万民为念、以福音为中心、从圣灵得能力的教会，好让耶稣的名字和作为更为广传。

一、宣教：是主的差遣

教会是一群被差遣的人。耶稣复活后以肉身向门徒显现时说：“愿你们平安！父怎样差遣了我，我也照样差遣你们。”（约20:21）可见耶稣既是被差者，也是差遣者。因此，作为基督的身体，教会既是被差遣的，也是差遣者。

1. 被差遣去执行使命

我们是被差遣的人，但这意味着什么呢？

英文“mission”一字源自拉丁文，意思是“差遣”（to send），但从圣经的角度来看，这个含义并不完全。“差遣”和“被差遣”是圣经重要的主题，但如果我们将此字的定义局限于神的差遣行动，会使我们对神的使命之认知有重大缺失，原因是：首先，“差遣”的意义并不能涵盖圣经中其他重要的、以使命为中心的主题；其次，以更广的意义来理解这个字，也有助于我们将自己的行动置于神在历史的宏伟计划中，好使我们知道被差遣总是有使命和目的的。已故的作家和宣教学家威理斯（Avery Willis）如此定义：“我认为这个字单数（mission）的意义是‘使命’，指神总体的救赎目的，以建立祂的国度；而其复数（missions）则是‘宣教’，指神子民在世界各地宣扬神国的活动。”

在此还有一个重点：神不但有其

使命，并且正在执行这个使命。祂是差遣者，也是被差者：父神是使命的源头，祂差遣祂的儿子活化出祂的使命，并且完成了它。接着，透过圣灵的工作——呼召、装备，并赋予神子民能力——又将神的使命扩展和应用出来。

2. 过一个受差大使式的生活

教会在世界上就像是神的大使馆，其内有大使驻扎。我们是被差遣的大使，与世人在他们的家乡相会。我们的使命是去服事他们并与他们建立关系，向他们分享福音的真理。

当我们说要过一个“有使命”（*missional*，拉丁文原意是“差遣的”）的生活时，乃是指过一个被神的使命所塑造的生活。这样的生活与宣教士的生活有何不同呢？在了解并鼓励职业宣教士几十年后，我可以肯定地说：宣教士对神使命的属灵责任，与那些一生都住在自己家乡而过着受差大使式生活的人是一样的，二者的差异不在于他们被差遣的程度，而在于他们的环境和过受差生活的方

发行者：更新传道会 | 编辑：李陈长真、庞慧修 | 排版·美术设计：杨顺华、李仲淳 | 总会董事：〔笔划顺序〕许仰兴（主席）、石怀东、李定武（荣誉）、徐立、时梅、张麟至、黄智礼、汤继理

美国总会 220 S. Main Street, Milltown, NJ 08850, U.S.A Tel: 732-828-4545 E-mail: info@crmnj.org

台湾分会 811704 高雄市楠梓区万昌街22巷16号10楼 Tel: 0902275033 E-mail: infotw@crmnj.org 邮政划拨: 13913941 户名: 财团法人新北市基督教更新传道会

台湾董事: (笔划顺序) 杜荣华 (主席)、李定武 (荣誉)、李胜雄、吕思瑜、庄百亿、张麟至、苏义雄

新加坡分会 Christian Renewal Mission 35 Kallang Pudding Road, Tong Lee Building, Block A, #10-02, Singapore 349314 Tel: 65-98589171 E-mail: crmsg77@yahoo.com.sg

Christian Renewal Ministries, Inc. (CRM) is an inter-denominational para-church organization, evangelical in thrust and dedicated to preaching, discipleship training, and mass-media ministries, especially literature to the Chinese. Established in 1971 with non-profit status(501 C-3) granted in 1977, CRM is registered with the IRS and is funded, in part, by tax-deductible gifts. Except for combined issues of January-February and July-August, Renewal is published monthly by CRM and is sent free upon request.

式不同。

二、宣教：是向万国万民

马太福音28: 18-20记载了耶稣第二次的差遣（通常被称为“大使命”）：“天上地下所有的权柄都赐给我了。所以，你们要去，使万民作我的门徒，奉父、子、圣灵的名给他们施洗。凡我所吩咐你们的，都教训他们遵守，我就常与你们同在，直到世界的末了。”

“万民”的希腊原文是 *panta ta ethne* (all the nations, 亦即“万国”)。许多宣教学家认为这个片语应解释为“所有的语言族群”，但另一些人则认为应解释为“所有的国家”。

从某种意义上说，耶稣的大使命实际上翻转了神救赎使命的方向。在旧约时代，以色列被呼召过的生活方式，是要使万国的民都来到耶路撒冷；而在新约时代，我们看到耶稣差遣祂的门徒为了神的荣耀而向各国去。启示录7: 9-10则告诉了我们这行动的终点：“此后，我观看，见有许多的人，没有人能数过来，是从各国、各族、各民、各方来的，站在宝座和羔羊面前，身穿白衣，手拿棕树枝，大声喊着说：‘愿救恩归与坐在宝座上我们的神，也归与羔羊。’”

1. 神将人分散

圣经从开始到末了都贯穿着一条语言族群的线。它始于创世记11章，神使人在巴别塔四散，从而产生了各国；然后祂选择其中一个民族作为自己的子民。

以色列在旧约时代的角色是带领各国各民来到耶路撒冷，敬拜唯一的真神。以赛亚书2: 2-3是一段突显旧约时代神使命的重要经文：“末后的日子，耶和華殿的山必坚立，超乎诸山，高举过于万岭；万民都要流归这山。必有许多国的民前往，说：‘来吧，我们登耶和華的山，奔雅各神的殿；主必将他的道教训我们，我们也要行他的路。’因为训诲必出于锡安，耶和華的言语必出于耶路撒冷。”

“万民都要流归这山”是神的计划，但这计划在旧约时代并没有完全实现；各国并没有以多种语言在耶路撒冷赞美神。但此时神的工作还没有结束。

2. 神全权的标记和计划

在五旬节时，神藉着祂的圣灵将说各种方言的人都带到耶路撒冷，古时的预言藉着圣灵的大能得以实现。他们都被圣灵充满，并且因圣灵赐的能力而开始说不同地方的语言，周围的人们都在聆听自己的家乡话。这是一个不容否认的神全权之标记。

五旬节也是神的使命转向之记号。神的使命走出了耶路撒冷，但不是透过政治力量或武力侵略，而是以教会忠心宣讲福音为工具，建造了与世界不同的神的国度。

神不仅有祂全权的标记，也有祂至高的计划。路加写道：“但圣灵降在你们身上，你们就必得着能力，并要在耶路撒冷、犹太全地和撒马利亚，直到地极，作我的见证。”（徒1: 8）耶稣改变了神使命的方向：以前地极的人必须来到耶路撒冷；而现在则是从耶路撒冷去到犹太、撒马利亚，直到地极。

3. 使万民作主的门徒

耶稣说：“所以，你们要去，使万民作我的门徒。”（太28: 19）因此，从这时刻开始，使命从“向心的”（前往耶路撒冷）转变为“离心的”（离开耶路撒冷而向万国去）。

基督徒需要有一颗关心万国万民的心，因为这是神的心意。没有以万国万民为焦点的大使命，就失去了它在历史上和在神使命中的地位。

三、宣教：传扬以福音为中心的信息

耶稣第三次的差遣记载在路加福音24: 46-48中。祂说：“照经上所写的：基督必受害，第三日从死里复活，并且人要奉祂的名传悔改赦罪的道，从耶路撒冷起直传到万邦。你们就是这些事的见证。”

这些话提醒我们，大使命信息的

焦点是以福音为中心的，因为神的使命就是要我们奉耶稣之名传扬悔改赦罪的道。至终而言，福音就是关于一个血染的十字架和一个空的坟墓。

然而在教会历史中，基督徒常被事工周边的问题而分散了对福音的专注力。对于那些看似有神学头脑的人来说，可能难以接受某些音乐、穿着，但我想鼓励你，在不违背神学的前提之下，尽量保持明辨和宽大的方法系统，只要宣讲的福音是清晰正确的，就算使用不同的方式也无妨。一个以福音为中心的使命能帮助教会超越风格上的差异。

神使用不同类型的教会来完成祂的计划。祂使用大型教会来影响韩国，但使用家庭教会来影响中国。教会应该且必须在每个文化中都保持某些特色，以万国万民为念的教会也会因神所差遣去的地方不同而有不同的相貌。因此我们应该对教会模式保持灵活的态度，但对福音本身却要坚守不移。以福音为本的悔改和使命，会让我们变得更有宽容和仁爱之心；而以福音为中心的教会，也会在带领人悔改、寻求慈爱之神的拯救恩典时，更融入自己的文化中。

另一个可能使人分散对福音信息之注意力的问题是：善行与福音之间有时会产生抗争。基督徒几乎不会在读了圣经之后不产生行动，或不去关心穷人，但我们从历史上看到，那些强调要服事穷人的人，却往往会淡化福音；然而我们应当要活出福音，也要宣讲福音。福音的信息是：弥赛亚要受苦，并要在第三天从死里复活，我们信祂名而悔改，使罪得赦。这样的信息能帮助我们与文化接轨，也能帮助我们服事受伤的人。

四、宣教：从圣灵得着能力

我们在使徒行传1: 8中看到耶稣最后一次的差遣：“但圣灵降临在你们身上，你们就必得着能力，并要在耶路撒冷、犹太全地和撒马利亚，直到地极，作我的见证。”

路加在使徒行传里所描述关于教

会宣教的故事，肇始于两起革命性的事件：第一个事件将教会的使命聚焦在万国万民上，并告诉门徒这使命将如何完成（徒1:8）；第二个事件则是教会的创立，并得着力量去完成其使命（徒2:1-11）。当耶稣回答门徒关于以色列国何时复兴的问题时（徒1:6），祂的意思是说，神的国度将藉着圣灵的能力建立起来，而复兴将通过神在世界各地完成的使命得以实现。

前面我们从约翰福音20:21开始说到，基督徒应该过一个有使命、以万国万民为念的生活，之后又说到耶稣的大使命差遣我们到万民中去传讲福音。那我们该怎么做呢？

首先，我们要认清，单靠自己无法完成所有的事。

其次，要记住耶稣的话：“但圣灵降临在你们身上，你们就必得着能力。”如果我们执行大使命的身份是被差遣的人，那么差遣者对我们的应许就是有来自圣灵的力量。因此我们能做的一件事就是对神说：“主啊！我在这里，请差遣我。圣灵啊！你已经赋予我能力，使我能在邻舍及万民中过一个被差遣的生活。请再加给我更多能力。”

总结：前面的道路

在创世记中，人说：“我们要建造一座城，和一座塔……为要传扬我们的名。”（创11:4）因此神分散了他们。在旧约历史中，以色列被赋予了一个使命，就是将万民带到耶路撒冷来赞美神的名。而在新约时代，在使徒行传中，耶稣的门徒们从耶路撒冷向外四散去赞美神之名；到了启示录，我们看到天上的天使、长老及四活物都在赞美羔羊。

那么今天我们应该如何专注于执行神的使命呢？我鼓励教会应当在本地分享基督、服事受苦的人、在本国内植堂，并在全球认养一个未得之民的族群。

研读耶稣四次的差遣时，我们会看到一群被差遣的人；我们都是被差遣的，我们都要过一个受差大使式的生活。但是，我们不可能想执行大使命，却没有看到万国万民；也不可能读了路加福音24章所记载的耶稣复活，却没有看到福音的中心地位；更不可能读了耶稣四次的差遣后，却说我们能够独立完成。深愿每一个教会都成为有使命、以万国万民为念、以福音为中心、从圣灵得能力的教会。

（本文节译自“To Our Neighbors and the Nations”一文）

《寻道本圣经》专栏



《寻道本圣经》是由超过一百位权威的圣经学者和牧师们，根据信徒最常问到的问题所编成，其中包含6000个问题与解答、200篇专文，以及圣经字典。这是一本基督徒与非基督徒都会有兴趣去读的注释本圣经！

问题与解答

专文

经文解释

字典



【马太福音】

为什么要记载基督的家谱？（太1:1）

马太借着可稽考的家族渊源，来强调耶稣降生为人的事实。犹太男子一向是从父系追溯自己的出身，而约瑟正是耶稣的法定父亲。这家谱也引出本书——重要主题：耶稣既是大卫和亚伯拉罕的后裔，那么，祂的降生就实现了神与这二人所立之约以及先前的预言。

人真有可能活出这些标准吗？（太5:3-10）

虽然登山宝训又称作神国子民的宪法，但是不完美的人类——即使是基督徒也一样——是不可能达到这完美标准的。当耶稣开始传讲八福——这天国的宪法时，祂就是从人心的贫乏为起点。祂指出：虚心（灵里贫乏）的人有福了，因为天国是他们的。只有肯承认自己灵里贫乏的人，才最有可能经历神的福气，享受天国。

但我们不能否认耶稣的确给予门徒这些标准，作为生活型态的目标。凡愿以爱回应主，在生活上感谢主恩典的人，才较可能达到这些目标。八福是完美生活的典范，需要我们倚赖神才能做到——我们不能，只有神能。即使我们如此追求，也免不了会有失败之时，但我们仍要全心顺服追求进入完全。

八福所描写的，乃是神在起初期望人类拥有的生活素质——一个蒙福的生活。“有福”二字也可译作“快乐”，但这种快乐并不止于情感的满足。我们越向耶稣的标准迈进，便越能经历神的祝福。

骆驼穿过针的眼（太19:24）

耶稣的比喻描绘出一幅有趣的图画，按照人的标准，这根本是一件荒谬不可能的事。门徒很可能视物质财富为蒙神恩宠的标记，但耶稣指出，贪爱钱财会带来很多人所不能抗拒的试探。其实无论贫富，没有任何罪人配进天国，但神的恩典却能胜过各种在人看来无法克服的障碍。

A-Z 拉比 (Rabbi)

一种尊称，是“我主”或“我的老师”之意，用来称呼律师（太23:2-7）。耶稣也被人称为“拉比”（可9:5）。

浪费的时间 还能赎回吗？

洁凯儿·克罗 (Jaquelle Crowe) / 著 孙宝慈 / 译

威廉和乔纳森两人有相当多的不同。威廉是在英国一个富裕家庭中出生和长大的独生子，而乔纳森是美国人，来自康乃狄克州，是一个牧师的孩子，有8个兄弟姐妹。青少年时的威廉沉迷玩乐，坚决抵制神，而青少年时的乔纳森是一个跟随耶稣的人，喜欢大自然和独处。威廉不在乎学业，而乔纳森13岁时就进了耶鲁大学。威廉浪费了青少年期的时光，但乔纳森却没有。

然而威廉并没有浪费他余后的年日。神在他二十多岁时拯救了他，并且给他两个重要的想法，这把他和乔纳森连在了一起。第一个想法是，**生命是短暂的**；第二个想法是，**时间是重要的**。威廉后来曾感叹他失去的青少年期光阴，并在日记中写下他的补救之道：“从此刻起，我要努力修补对时间的计划，希望以后能够活得更加荣神益人。”

那威廉是谁呢？他就是威廉·威伯福斯 (William Wilberforce)。在他得救后的40年中，他事奉基督，并且致力于废除英国的奴隶制度。乔纳森又是谁呢？乔纳森就是乔纳森·爱德华兹 (Jonathan Edwards)，他所讲的一篇道激起了美国的属灵大觉醒，让他成为美国最著名的布道家和作家之一。他在19岁的时候就写下了能活得最为荣耀神的方案。在他的第五和第七项方案中写着：“绝不浪费时间，要用最可能做到、最有利的方式去改善使用时间的方式。”“绝不去做任何在我人生最后一小时会害怕去做的事情。”

再思时间的重要

为什么时间是很重要的？首先是因为**时间会带来永恒的影响**。爱德华兹认为时间比金钱更有价值，他的推理是，丢失的钱可以复得，但流逝的时间永远不能倒回。花在这里的5分钟、那里的5分钟，加起来就是几天、几星期、几年，那就是你的一生。你如何度过今天，将带来永恒的影响。

其次是因为**神命令我们要善用时间**。以弗所书5: 16

呼召我们要“爱惜光阴，因为现今的世代邪恶”。我们生活在一个偶像崇拜的时代，但神的话语要求我们要将时间和精力投诸于荣耀耶稣的事上，而不是为自己寻求一时的快乐 (西4: 5)。

最后一个原因，可能也是最重要的原因，就是**我们的时间并不属于自己**。我们在今生不过是一个管家，我们所做的一切都将要向神交帐 (彼前4: 10)。但是我们已丢失了这个深刻的真理，忘记了我们在时间的使用上，并不是主人，而是管家，因为是神赐给了我们生命，我们的一生实在是属于祂的，自己并没有任意浪费时间的自由。

何谓浪费时间？

爱德华兹对于浪费时间有极强的恐惧感，而阅读他的解决方案总让我们感到警醒。他领悟到我们不常领悟到的事情：生命是短暂的，唯有为神的荣耀而活着，生命才有意义；并且，浪费时间是直接源于我们将目光转离了福音。

但问题是，我们真的都会将目光转离福音，因此我们真的都会浪费时间。事实上，有一些时间方面的陷阱，是我们一次又一次陷入的，诸如：

1. 不做明知该去做的事

每天都有无数件该做的事，从平凡的事到重大的事都有，而使徒保罗更是强调我们要去行善 (弗2: 10)。我们身边常有各种行善和服务别人的机会，若错过了，可能就不再有机会。不要因为不顺服而浪费时间，要好好把握住为荣耀神而行善的机会。

2. 陷入网络媒体中

当我将该做的事搁置不理，反而在网络媒体上瞎逛，或为了看一部电影而不灵修，就是在浪费时间。我们需要意识到，把时间花在那些看似无伤大雅的事情上，实际上可能是得罪神的，我们将要为自己是否乱用时间而向神交帐。

3. 忙于不该忙的事，或因错误的理由而忙

繁忙本身不是罪，我们可以因所有正确的理由而忙于正确的事情，但繁忙也可能会演变成罪。例如我们很容易就过度投入一些事物；当新的事物引起我的兴趣时，我会把全部的精力都投入其中，容它占据我的全人。

4. 做其他事以逃避问题

如果我们想藉着忙碌而暂时逃避问题，那只不过是拖延，至终仍不可避免要面对那个问题，面对我们的人生。忽视问题并不能解决问题，拖延也只会浪费时间，带来更多的伤害，让我们感到更多的压力。

5. 不肯休息

“懒惰”和“休息”是不同的：“懒惰”是自私且违背神命令地使用时间，它是当我们被呼召去工作时，却只顾自己的事或无所事事；但“休息”却不同，它是神所赐的一种敬拜方法，为使我们的的心灵和思想能得到更新。

如何赎回时间？

如果我们知道自己是怎么浪费时间的，那么该如何去赎回它呢？爱德华兹提出了这个解决方案：“当我还活着的时候，就要尽全力去活。”

谁不想和他一样有这般热切的渴望，尽此生之力为神的荣耀而活？那要怎么做呢？在时间的使用上，福音会如何地指导并塑造我们呢？当我们查考圣经，就会发现神没有让我们在这件事上留在无知的黑暗里；相反地，祂告诉了我们寻求神国和赎回时间的实用原则。

1. 献上最好的，成为最好的

基督徒在职场上应是最好的员工。这并不是说他们自动就成为最有技能或最有知识的人，而是说他们是最努力工作的员工，最有品德和最勤奋的人。他们会尽全力做到最好，因为他们不是为了薪水而做，而终极是为了神的荣耀而做（参西3: 23）。神并不是只看我们的成绩单，祂乃是看我们的内心。勤奋要从思想开始，并且有一个与世人不同的态度和动机——神喜悦一颗尽全力服事祂的心。

2. 享受神所赐的美好

世界上有许多美好的事物，都是神赐给祂儿女们纯净可享受的美好礼物，可别错过啊！如果你被别的事物分心而不去享受神所赐给你的，就是在错用时间。

我们很容易就陷在自己的泡泡里，全然被自己的问题、担忧、恐惧和顾虑所包围，我们也很容易就让它们夺走我们与其他人和真实生活中的乐趣。

英国二十世纪初叶小说家却思特顿（G. K. Chesterton）精确地评估出我们的状况：“我们极需要的是一种奇妙感，而不是去看更多的奇景。”因此睁大眼睛去看看四周，用眼睛去吸取生命。不要忙到不能感受神的祝福，乔·里格尼（Joe Rigney）在他的《地球上的

事物》（*The Things of Earth*）一书中就补充道：“有时乐趣就是乐趣，不用多加解释。神会因着你享受祂所赐的乐趣、你对此乐趣的感恩，以及这乐趣在你生命中为神国度所结的果子，而得到尊荣；所以你就安心地接受这份礼物，当作是祂手所赐给你的众多礼物之一。”

3. 放弃“舒适”这个偶像

我们大多数人都还生活得满舒适的。从某个角度来说，这也没有错，因为是神把你安置在你所处的环境之下，而你应该为祂所赐的一切而喜乐。但我们的舒适，就像我们所拥有的一切（身体、衣服、电话、房屋等），都可能成为偶像。当我们开始在生活中提升“舒适”的地位时，就会发现自己正在为“舒适”这个偶像设立神坛，而把教会、敬虔朋友、乐捐、怜恤等都牺牲掉。我们也会开始接受另一些东西，它们会让我们自己在“舒适”的泡泡中死去，但我们却不愿意打破泡泡而出。

在这种情况下，赎回时间就表示必须选择打破这个泡泡，例如要为了伟大福音的缘故，放弃安乐平稳的舒适，因为有时我们需要放弃舒适才能传福音。真的，除了享受舒适以外，我们还有许多更好的事情该去做——向人传讲耶稣、服务别人（即使你不喜欢他）、参加团契、与别人一起祷告、帮助朋友面对他的罪、为正义之事挺身而出。简言之，不要满足于自己的舒适而已。

4. 在永恒的光照下生活

从永恒的角度来看，我们这一生只像是一个巨桶里的一小滴水，正如大卫在诗篇144: 4中所写的：“人好像一口气；他的年日如同影儿快快过去。”蓝迪·爱尔康牧师（Randy Alcorn）曾这样说：“想像永恒是延伸到无限的一条线，而今生是在这条线开始处的一个点；聪明的人不会只为了这个点而活，他会为了整条线而活。”

换句话说，我们所做的每一件事，我们所度过的今天、明天，以及到死前的每一天，都要以永恒为念。生命如此短暂，你要如何使用它呢？

我们每个人都拥有眨眼即过的一生，我们可以把它浪费在忙碌、懒惰、不满，或分心的事上，也可以让耶稣基督的福音改变我们对时间的使用。“为主而活”的意思是将自己的生命视为是属于祂的，并且用心又热情地抓住生命，做出、献上并成为最好的，享受神所赐的美好，放弃“舒适”偶像，在永恒的光照下生活。“为主而活”也表示我们要与年轻时的爱德华兹对时间的方案一样：活着的时候就要尽全力去活。

时间是至关重要的一件事。接下来你打算做些什么改变呢？

（本文选自《年轻生命不白过》，更新传道会出版）



阅读电子版圣经的人有福了！

全世界销售量超过100万册的英文版

《寻道本圣经》(The Quest Study Bible)，

正式发行中文电子版！



《寻道本圣经》是由超过一百位权威的圣经学者和牧师们，根据信徒最常问到的问题所编成，其中包含6000个问题与解答、200篇专文，以及圣经字典。这是一本基督徒与非基督徒都会有兴趣去读的注释本圣经！

美金 \$19.99
(繁/简)



电子版《寻道本圣经》的特点是可透过使用超链接或弹出视窗，在丰富的内容之间导航，快速展现释经材料；并以不同颜色的图标显示注释的类别，让人一目了然，清晰易懂。

- 问题与解答
- 经文解释
- 相关经文
- 专文
- 内文地图
- 内文图表
- 字典



更新书房网站同时提供纸版和电子版

欢迎上各大平台试读与购买



[宣教部特别报导]

随着初夏气温的高升，更新宣教事工推展的脚步也随着宣教部主任魏爱梅传道的返美述职而加快了脚步。

首先非常感谢前更新事工部主任李力弥长老，热心安排魏传道4-5月间有机会在旧金山湾区的基督徒会堂各分堂，包括三谷、山景城、库柏蒂诺、北区、桑尼韦尔等，分享和报导过去几年在泰缅及其他地区的服事，同时也拜访了东湾三一华人教会。在湾区期间，李力弥长老夫妇甚至不辞辛劳地远征洛杉矶，并顺道探望过去一直支持更新宣教事工的拉斯维加斯中华基督徒礼拜堂。在美西一个月内旧雨新知的联系带给魏传道许多值得感恩的经历，更新为此非常感谢各地的教会和弟兄姐妹。

紧接湾区之行后，魏传道直飞北卡，透过王朱惠仪（Vickie）姐妹的联络和游铁洲、蓓蓓夫妇的接待，有机会拜访绿堡华人基督教会及夏洛特沐恩基督教会等。6月初魏爱梅和庄显堂夫妇同去路易斯安那州，透过涂禹

为、张仪桢夫妇的安排，在贝城华人基督教会和当地查经班分享宣教的异象与负担。

魏传道的北美之行最后才到新泽西州更新总部，同工们几年未见，相聚特别亲热。在新泽西州短短两周的时间，感谢美门教会、中宣会泽恩堂和普林斯顿宣道会华人团契的邀约分享。在此期间，匹兹堡欧克兰华人教会亦邀魏传道前往一个周末分享事工，该教会支持魏传道多年，而且经常与她保持联络，也常为更新宣教事工代祷，令我们十分感动。在新泽西州期间，感谢义工徐瑜一家的热情接待，总编辑庞慧修一家虽因事远行，依然乐意提供住处，更新办公室同工更是每天自动提供午餐，相聚犹如家人，更加强了彼此代祷的热诚。

6月23日魏传道与先生庄显堂弟兄结束了北美两个半月的述职行程，回台不久即前往清迈，继续各项宣教事工。请大家为她和她先生的服事祷告，求神继续为他们开新路，让神国事工能顺利永不间断地推进。



加州东湾三一教会



绿堡教会同工与友人



美门教会妇女团契



与匹兹堡教会主任牧师和何瑞德宣教士夫妇合影

以福音为中心的 领导

致教会领袖们的12项福音原则

- 教会的领导团队正出现危机，该如何解决？
- 蒙召在教会作领袖的人，该有什么认知？
- 灵命健康的领导团队，该有什么特征？
- 领导团队在运作时，该如何避免“福音健忘症”？

本书提出了具体的福音呼召内容，
能帮助你作一个与福音相称的领袖。



Paul David Tripp
保罗·区普 / 著 黄心正 / 译



LEAD

12 Gospel Principles for Leadership in the Church

纸版 (繁体/简体, 280页)

定价 美金 \$18

特价自即日起至2024年7月底截止 邮费另计

电子版 (繁体/简体) 美金 \$9.99

特价 85 折





欢迎索阅 敬请支持 | 地址变更 请即通知

编者的话

Editor's Note

基督徒该如何善用时间实在是一门大学问！因为有些人动作快，凡事都当作快递处理，有的又是天生的慢郎中。但神有祂幽默的一面，总是让对时间管理理念不同的人结成夫妇，好让对方……

此外，不论你是日理万机的总统，还是路边的流浪汉，神给每个人的时间都是一天24小时。我曾是三个年幼孩子的妈妈，加上更新和教会的服事很忙，每天的生活总是马不停蹄。比方说，为了分秒必争，傍晚在厨房炖牛肉时，我一定也会同时把洗衣机打开洗衣服，或拿起电话关怀那几个礼拜没来教会的会友。要不然就是一面炒菜，一面盯着孩子写作业。（感谢主，那还是一个没有手机的年代，我们家也不许随便开电视，加上只有一个饭桌，大家只好一起挤在厨房里做功课！）但这是否表示我是个善用时间的人呢？

其实不然，“忙”并不代表我们

颇能善用时间，但“忙”的确可以让我们觉得自己很重要，而且活得非常有价值。多年过去，我才发觉自己的这个看法是错的。

许多年前，我们的朋友得了不治之症，她每天繁忙的生活突然被迫停顿下来，天天虚弱地躺在客厅沙发上休息。在极不适应的环境中，有一天她突然很开心地告诉我们，园中的玫瑰盛开，是她从来没有注意过的，而且在数不清失眠的夜晚，每次天快亮时，她就会听到园中小鸟此起彼落的歌声，这些都带给她活下去的盼望。其实过了没有多久她就去世了，但在去世前她决志信了主。她在忙碌时无暇考虑永生的事，却在病中什么事都做不了的时候遇见了主。她的去世带给我许多反思的机会，让我学到在主里安静默想也是一种善用时间的方式。

有关善用时间的例子，圣经中倒有不少，那个赶路的好撒玛利人，费钱又费时地去帮助一个受伤的陌生人，是否是个善用时间与金钱的人呢？若不是，神就不会在祂写给我们的书里浪费

笔墨了！我觉得更有趣的例子是，有一次耶稣正对着几万人传讲走十字架道路的道理，大家听得入神时，却有这么一位听道不专心的观众，冒然跑到耶稣面前请耶稣替他分家产！

我们华人很少有牧师有向几万人讲道的机会，在这种大场面里，若真有一位老兄跑上讲台请讲员替他分家业，我猜一定马上会有两个彪形大汉的招待把他拉下台来。奇怪的是，耶稣并没有这样做，反而另外讲了一篇无知财主的故事！耶稣是在浪费宝贵的讲道时间吗？其实不是，对我们大多数的人来说，耶稣在路加福音12章下半章的讲道反而让我们记得更清楚。

圣经是一本奇妙的书，它可以应用在今天这个怪异又违反常理的社会里，它也会根据我们个人灵命的水平对我们说话，因为它是活的，是永生神所赐生命的粮，如果我们把它解释得好似空中楼阁，或永远把它想成是像谜样的一本书，那多可惜？求主改变你我的内心，成为一个爱听神说话的人。（长真）

